

Intelligenz-Blatt

zum

Morgenblatt

für

gebildete Stände

1811.

Nro. 21.

Stuttgart und Tübingen in der J. G. Cotta'schen Buchhandlung ist erschienen:

Allgemeine Justiz- und Polizey-Blätter von dem Regierungs- und Kreis-Rathe Hartleben, Juli 1811.

Inhalt. 71tes Stck. Sendschreiben sämmtlicher Fürsten zu D—s an den Kaiser alex. — Antwort des Kaiserlichen. — Erlangung der Wasserzölle. — Verbot des Raufens in Oesterreich.

72tes Stck. Vollständiges Handbuch der Staatswirtschaft und Finanz, ihrer Hülfswissenschaften und Geschichte mit vorzüglicher Rücksicht auf die neueste französische u. Geschichte und Literatur; von Dr. Joh. Paul Hart. Erlangen. 2 Theile. 1810. — Hauptmomente aus der Darstellung der Lage des französischen Reichs in Hinsicht der Staatsverwaltung. — Neue Organisation der höhern Staatsbehörden in dem Königreiche Würtemberg.

73tes u. 74tes Stck. Großherzoglich Badische Instruction über die zweckmäßige Errichtung und Unterhaltung der Vitz-Abtheile. — Justizinstruktion. Die Geschäftsführung in Sachen der Brandversicherung-Anstalt im Königreich Bayern betreffend. — Öffentliche Prüfung der Jünglinge des Blinden-Instituts in Wien. — Edele über die Competenz der öffentlichen Autoritäten in Frankreich; von Bourdain. Paris 1811. — Verber. Wätern, mit hölzernen Stäben oder sonstigen harten Körpern in Frankreich zu verfertigen.

75tes Stck. Instruktion. Die Geschäftsführung in Sachen der Brandversicherung-Anstalt im Königreich Bayern betreffend.

76tes und 77tes Stck. Ueber die Nothwendigkeit eines Ader-Geleitzbuchs, von dem Hrn. Geheimen-Rathe Grafen Julius von Soden. — Beschlüsse zu der Instruktion, die Geschäftsführung in Sachen der königl. Bayerischen Brandversicherung-Anstalt betreffend. — Neue Vorschriften gegen die Verberungen der Weinschäfer in Rom. — Ansforderung des Bischofs von Wolf an die Geistlichkeit, die Vermählungen der Regierung für Nothwendig durch ihre Mitwirkung zu unterstützen.

78tes Stck. Medicinal- und Wohlthätigkeits-Anstalten in dem Departement des Juncrsbergs.

79tes und 80tes Stck. — Interessante Zeichnung be-

rächtiger Gauner und Spießbuben, die im Königreiche Westphalen und den benachbarten Gegenden sich furchtbar gemacht haben; oder Klaus und Gerg, die Braubanner und Wiedertäufer mit ihren Gefährten. — Belehrung über die Rechte und Freiheiten der galizianischen Riege. — Thätiger Betrieb der Ausrottung der Sumpfe im Königreich Neapel. — Zucker-Syrup aus Roggen und Gerste im Königreich Westphalen. — Kaiserlicher Dekret, die Bedienung der außer Kurs gesetzten und niedergelegten Scheidemünzen betreffend.

81tes Stck. Königl. Würtemberg. Verordnung wegen künftiger Administration der geistlichen und Armen-Zerwaltungen, insbeunden der öffentlichen Stiftungen. — Medicinalwesen und Wohlthätigkeits-Anstalten in dem Departement des Donnersbergs.

82tes Stck. Die Familie Kreuz. — Die Familie des großen Conrad. — Verbot des öffentlichen Wadens in der Elbe und den kleinern Flüssen von Tresden, und Errichtung zweier großen, mit hölzernen Wänden umgebenen Wätern in der Elbe, deren jedes 60 Personen faßt.

Inhalt.

Curiositäten der physisch-literarisch-artistisch: historischen Vor- und Mitwelt; zur angenehmen Unterhaltung für gebildete Leser, 1r Bd. 18 Stck, mit 2 ausgewählten und 3 schwarzen Kupfern, in farbigen Umschlag broschirt, gr. 8. 18 gr. oder 1 fl. 21 kr.

Hiervon erschien in letzter Justizrache in unserm Verlage des 15 Bandes 18 Stck und hat folgenden interessanten Inhalt: I) Plan und Ausführung. II) Die Turniere (mit Abbildg.) III) Wolf Wolfrahs Begebenheiten des Turniers zu Wien im Jahre 1568. IV) Der Wätern (mit Abbildg.) V) Mittschiffliche Unfug und Nachrichten von der Jane Leade (mit Abbildg.) VI) Die bürgerlichen Weiber (mit Portrait.) VII) Sondersbare Zeichenbedeutung und Testament. VIII) Plakate Bagatellen und Nachrichten von vierhundert Menschen. IX) Eigensheiten, Sondersarbeiten und unterhaltende Anekdoten von Geichten. X) Curiose Nachrichten:

1) Thomas Barre. 2) Altesley von Predigern und Predigern. 3) Zum Pfande eingesehrt Weber. 4) Ehrenlicher Eidschwur. 5) Sonderbare Friedenshister. 6) Wertwürdigkeiten von Schredlebern.

Diese Inhaltsansicht ist hinreichend, die Liebhaber einer angenehmen unterhaltenden und nützlichen Lectüre auf diese interessante Zeitschrift aufmerksam zu machen, von welcher jährlich 3 bis 4 Hefte zu unbestimmten Zeiten erscheinen. Weimar, im Juli 1811.

D. S. pr. Landes-Industrie-Comptoir.

Nächstens erscheint in meinem Verlage:

Reise nach den Inseln Teneriffa, Trinidad, St. Thomas, St. Croix und Porto-Rico. Auf Befehl der französi. Regierung unter der Leitung des Capitlans Vaudin von 1796 bis 1798 unternommen und von Peter le Dru, einem der Naturforscher der Expedition, beschrieben und mit Anmerkungen von Sonnitat versehen. Aus dem Französi. übersetzt von E. W. v. Zimmermann. 2 Bände in gr. 8.

Diese Reise gewährt in einer angenehmen Schreibart dem Leser eben so viel Belehrung als manigfaltige Amterhaltung. Die Wichtigkeit der Produkte Westindiens ist ansieht so groß, daß sie über das Wohl und Wehe mehrerer Millionen in Europa entscheiden. Ein Werk, wie das vor uns liegende, von einem schlundigen Beobachter geschrieben, kann daher wol seinen glücklichen Zeitpunkt zu seiner Erscheinung treffen. Hr. le Dru hat aber diese Gegenstände selbst nicht nur als Naturalist gründlich aus einandergeseht, sondern er hat uns die Vroducte und Bewohner mehrerer Inseln genauer kennen gelehrt, von deren Reichtum wir zuvor nur sehr unvollkommen unterrichtet waren. Dies ist der Fall mit Port-Rico und der, wenn gleich nicht zu Westindien gehörigen, Insel Teneriffa. Im dem Leser diese Uebersetzung aber noch nützlicher zu machen, und ihr einen bedeutenden Vorzug zu geben, wird sie nicht nur das schätzbare Werk des Franzosen selbst durch verschiedene Zusätze aus größern Werken erläutert enthalten, sondern ich will ihr eine allgemeine, aber blühende Uebersicht des Archipels von Westindien und seiner Produkte hinzufügen. Auf diese Weise wird man in den Stand gesetzt, die Größe des Umfangs des gesammten Handels mit diesen so unentbehrlich gewordenen Naturerzeugnissen genauer zu beurtheilen.

E. W. v. Zimmermann.

Die von dem, der ganzen deutschen Lesewelt so sehr beliebten und schätzbaren Herrn Uebersetzer als Einleitung vorangeschickte Uebersicht des Archipels von Westindien und seiner Vroducte wird dieser Uebersetzung vor jeder andern, die etwa erscheinen dürfte, den entscheidenden Vorzug geben.

In allen Buchhandlungen Deutschlands nimmt man schon jetzt Bestellungen darauf an.

Uebersetzt, den 1 Juli 1811.

Büchler, Buchhändler.

In Kurzem wird an alle Buchhandlungen Deutschlands verandt:

H. A. Chateaubriand, Tagebuch einer Reise von Paris aus, durch Griechenland, nach Jeru-

salem, und von Jerusalem durch Egypten, durch die barbarischen afrikanischen Staaten und durch Spanien zurück nach Paris. Aus dem Französissen übersetzt von J. H. Eichholz, 3 Theile, mit 8 Kupfern aus Wagners großem Kunstwerke: Ansichten von Palästina, gr. 8.

Der Verfasser der hier vorstehenden Reise-Schilderungen ist in Leyden schon längst als einer der besten poetischen Köpfe des neueren Frankreichs durch seinen religiösen Roman, Atalia, durch seinen Geist der christlichen Religion und durch seine Martyriae bekannt. Er hat unter dem gebildeten deutschen Lesepublikum durch diese Werke nicht allein alle vortheiligen, oder für Vorse geschimmten Gemüther sich gewonnen, sondern auch unter allen denen, welche noch reinen und lebendigen Sinn für das Heiligste des Menschens, für Religion bewahrt haben, große Anhänger gefunden. Beiden Gattungen von Lesern wird daher das Tagebuch der hier angezeigten, neuen, merkwürdigen Reise des Herrn Verfassers, in der Bearbeitung des genannten Uebersetzers, der mit demselben vor einigen Jahren in Rom in einem freundschaftlichen Umgange lebte, eine gewiß sehr willkommene Erscheinung seyn, um so mehr, da eine poetische und reizvolle Ansicht seiner merkwürdigen Gedanken, wie sie diesem Schriftsteller und Gelehrten eigen ist, wohl durchaus zu den ganz neuen Darstellungen über das gelobte Land und die äbrigen Gegenden, deren Schilderung in diesem Reise-Tagebuche enthalten ist, gehört.

Ich zeige daher allen Freunden und Verehrern des berühmten Verfassers hierdurch an, daß diese höchst interessante und aussehende Reisebeschreibung in der von dem durch mehrere mit ausgezeichnetem Vorfall aufgenommenen Schritten rühmlichst bekannten Hr. D. Eichholz besorgten Uebersetzung nächstens fertig wird.

Einen ganz vortheiligen Werth gewinnt diese Uebersetzung noch durch die Hinzusetzung von acht vortheilichen Darstellungen der merkwürdigen Ueberreste des Alterthums im heiligen Lande, nach den Originalzeichnungen des berühmten Wagners meisterhaft gezeichnet und durch eine vollständige Uebersetzung der von dem Herrn Verleger als eine unentbehrliche Einleitung des Herrn Uebersetzers; Hinzuge, die jede andere Uebersetzung, welche vielleicht erscheinen dürfte, weit hinter sich zurücklassen und wodurch demungeachtet das Wert im Werke um nichts erhöht werden soll. Die Kupfer stellen folgende Gegenstände dar: 1) Ansicht von Jerusalem. 2) Die Kapelle des heiligen Grabes. 3) Abthlons Säule im Thale Josaphat. 4) Bethanien und das todte Meer. 5) Die Kirche zu Betlehem. 6) Das Grab der Kahl. 7) Die Brücke über den Bach Sidron. 8) Ueberreste eines Thurms der Burg Antonia.

Ferner sind folgende Schriften in letzter Jubilate Presse fertig geworden und in allen Buchhandlungen zu bekommen:

Ehrenberg, Fr., Hofprediger in Berlin, Bilder des Lebens, 2 Theile, mit 2 Kupf. broch. 3 Rthlr. Emold, J. L., ist es natham, die niederen Volksklassen anzukindern? Und: Wie muß diese Auffklärung seyn? Die mit zwei neuen Vorlesungen vermehrte Ausgabe. broch. 1 Rthlr. 12 gr. Fischer, D. J. K., erste Gründe der Differenzial-

Integrals und Variationsrechnung, zum Unterricht für Anfänger und andere Liebhaber der Mathematik. Mit 1 Kupf. gr. 8. 12 gr.
Pain, K., Parabeln für die Jugend. Neum Unterricht der deutschen Jugend in der Sittenlehre zum Grunde zu legen. 16 Bsch. 8. broch. 1. gr.
Eberfeld, den 1. Juli 1811.
 Buchhändler.

Zur Uebersetzung in der französischen Sprache ist bey mir erschienen:

Choix des plus jolis contes arabes tirés des mille et une nuits par A. Henri. 2 Vol. 8. 45 feuilles avec deux figures. 1 Rthlr. 16 gr.

Die Erzählungen der 1001 Nacht sind wegen ihrer lieblichen Darstellung und ihrer leichten und angenehmen Sprache so bekannt, als daß ich nöthig hätte, noch etwas darüber zu sagen. Nur im Uebersetz obiger Auswahl habe ich noch hinzuzufügen, daß sie mit vielem Geschmack und großer Sorgfalt gemacht, das für die Jugend Annehmliche weg gelassen ist, und die auf orientalische Sitten und Gebräuche sich beziehenden dankten Stellen durch Noten erläutert sind. Es möchte daher so leicht kein nützlicheres und unterhaltenderes Buch für den Unterricht in der französischen Sprache geben, als dieses. Leipzig, im August 1811.

Carl Knobloch.

Der **3. W. Schmidt** in Berlin ist erschienen und ist allen soliden Buchhandlungen und Selbstbibliotheken zu haben:

Julius von Hof: Kleine Romane, 2 Theile. Erster Theil, enthält: Amuntau, oder das städtische Erbbeden, eine Geschichte aus dem jetzigen Kriege in Portugal. — Zweyter Theil: Die Föhre, oder die Reise ins Bad. 8. 1811. 2 Rthlr. 8 gr. einzeln 1 Rthlr. 4 gr.
 — Lustspiele, 5r Band, enthält: 1) Die Leuchte im Gemäth, oder Paradies als Patriot. 2) Der Föhrenzauber, Lustspiel in 3 Akten, nach einer Skizze aus dem Leben des Virtuosen Luanj. 3) Der Föhrenbinder, eine Poesie in 2 Aufzügen. 4) Der Jude und der Grieche, Lustspiel in 1 Aufzuge. 8. 1811. 1 Rthlr. 8 gr.

— Charlotte Triner, Schauspiel in 1 Akt, nach einer Begebenheit aus der Schwedenregierung in Frankreich. 8. 1811. 6 gr.

— Niño de Santa-Cruz, oder die Engländer in Spanien. Ein Roman aus dem jetzigen Kriege. 8. 1811. 2 Theile. 2 Rthlr. 16 gr.

Die neue Staatsverfassung der preussischen Monarchie, in tabellarischer Uebersicht. groß Royal-Patent-Format. 1811. 8 gr.

Zur Jubilate-Messe 1811 sind bey dem Buchhändler Müller in Erfurt neu erschienen und in allen guten Buchhandlungen zu haben:

Armit und Elise oder die Fabel auf der Elbe. 8. 20 gr.
Weydenbach, Wess., allgemeine deutsche Landwirthschaftsschule, für Alle, die sich der Oekonomie widmen. Erster Band oder erstes und zweytes Heft. 8. broch. Ladenpreis 1 Rthlr. 6 gr.

Desseiben vollständiger Unterricht in der Kunst, Wartung und Pflege der Spinnerey; Manufaktur- und Handeisgesinnung. 8. 1 Rthlr. 12 gr.
Schäfer, Alexander, Gedl. Rhein. Kath. praktische Darstellung des besten Güterverkehrs durch Roboterleitung u. Verpackung der Felle. 8. broch. 6 gr.
 Gedr. Gesänge mit Begleitung der Guitarre, von J. K. A. auctoris. Commission. 12 gr.

In wenigen Wochen werden ver付end:

Don Emmanuel, oder die schwedischen Jahre meines Lebens. Meine Verfolgungen und Qualen durch die spanische Inquisition; meine Flucht aus dem Kloster der Jacobittinnen in Aragonien; mein Aufenthalt unter den Häuberranden in Sierra Morena und mein Ende in Deutschland. Aus den Papieren der Marcke Mendoza; herausgegeben von Dr. Ferdinand Enrius. 3 Theile. 8. broch. 3 Rthlr.

Journal für Anekdoten, wichtige Einfälle, kleine Aufsätze und Erzählungen. In zwanzigsten Heften herausgegeben von Jul. Terz. 1tes Heft. 8. broch. 18 gr.

Meine Wanderungen aus Schwaben durch die Rheinlande nach Sachsen im Frühjahre 1810 und 11. 8. broch. 1 Rthlr.

Neide. Dr. W. F. Beiträge zur Geburtschilfe, 3tes Heft. 8. 1 Rthlr. 8 gr.

Derseibe, über die Ursachen der Natur und Kunst in der Geburtschilfe. 8. 1 Rthlr. 8 gr.

Wen uns ist so eben erschienen und in allen guten Buchhandlungen zu bekommen:

Handbuch für Prediger zur praktischen Behandlung der sonn- und festtäglichen Evangelien, von J. H. Fritsch, Oberprediger zu St. Benedicti in Quellinburg, 1r Thl. gr. 8. 3 Thlr.

Dieses Buch, welches eigentlich bestimmt ist, Predigern die Fruchtbareit der evangelischen Texte recht anschaulich zu machen, sie zur eignen fleißigen Bearbeitung der in ihnen liegenden mannigfachen Materialien zu ermuntern, und namentlich angehenden Predigern bey ihrem Denken über diese biblischen Abschnitte ein nützlicher Führer zu seyn, ist lebhaft durch das rigne fortgesetzte Nachdenken des Hrn. Verfassers bewirkt, und durch so manche gemachte Erfahrungen und Bemerkungen entstanden, worüber er sich in der Vorrede erklärt. Es enthält dieser erste Theil die Evangelien vom ersten Advent bis zum zwenten Osterstage; der 2te Theil, welcher bald nachfolgen wird, die übrigen Evangelien enthalten. Jedem Evangelio sind zwey bis drei exegetische Bemerkungen über seinen Inhalt und zwar nach Beschaaffenheit desselben, bald mehrere, bald weniger vorgeschickt. Der zweyte Abschnitt enthält dann die praktische Behandlung des jedesmaligen Evangeliums selbst, d. h. er entwickelt die in demselben liegenden fruchtbarsten Gedanken und Hauptzüge, deren man sich besonders zu den Predigten bedienen kann, und deutet auch hin und wieder, wo es nöthig und nützlich seyn, die weitere Bearbejtung derselben an. Zuletzt sind jedem Evangelio einige, nach Vortheil der Materialien selbst, mehr oder weniger ausführliche Dispositionen angehängt; und

